

DIE WITZRAKETE

19. Jahrgang.

Budapest, 12. August 1911.

Nr. 32.

Das verlorene Paradies.



Es gab in unsrem Paradies,
Wie's in der Bibel steht zu lesen,
Ein' Baum des Guten und des Böien,
Den man den Baum der Bäck' er hieß.
Es hingen da an Ast und Wipfel
Die gelben Semmel, reischen Kipfel
Wir kauften ja, mit schwerer Roth,
Doch gerne unser täglich Brod

Da kam Erzengel Spolarits
Mit dickem Bauch und heißem Schwerte
Die Kipfelherrlichkeit war pritsch,
Weil er den Zugang uns verwehrte.
Si die Geschichte ist zu dum,
Es sollt' das Pester Publikum,
Statt nur zu schimpfen und zu klagen,
Den Engel kurz zum Teufel jagen.

Preisrätthel der Witzrakete.

Nachstehend veröffentlichen wir ein neues Preisrätthel, für welches der unten angeführte Preis ausgeschrieben wurde.

Charade.

Am stillen Ersten ruhst du gerne;
Das Andre glänzt in weiter Ferne.
Im Silberschein das Ganze blinkt,
Wenn uns des Ersten Ruhe winkt.

Preis:

Chamisso's Werke.

An der Auflösung kann sich jeder Abonnent der Witzrakete betheiligen. Die Auflösungen sind spätestens bis Donnerstag, den 24. August 1911 mit genauer Angabe des Namens und der Adresse an die Redaktion des

„Neues Politisches Volksblatt“

6. Bezirk, Aradi-utca 8, einzusenden.

Die Namen der Einsender richtiger Lösungen und des Gewinners des Preises werden im

„Neues Politisches Volksblatt“

am Samstag, den 26. August 1911 veröffentlicht.

Die Auflösung unseres Preisrätthels vom 29. Juli sowie das Verzeichniß der Einsender richtiger Auflösungen befinden sich im „Neues Politisches Volksblatt“.

Richard Hamel

geb. 12. September 1853 in Potsdam, lebt in Oldenburg.

Und die Liebe nur ist Leben.

Rose, schöne, stolze Rose,
die du fern den Schwestern blühst,
die du einsam an dem hohen
Strauche kaum den Wanderer siehst!
Soll dich nie zum Schmutz der Liebe
brechen eine kühne Hand?
Hast du stolz dein edles Antlitz
nur dem Höchsten zugewandt?
Schöne Rose, laß dich brechen!
Die sich einsam hoch erheben,
stolz und einsam untergehen —
und die Liebe nur ist Leben.

Der alte Steinschläger.

Ich sitze hier am Wege
und breche Stein um Stein
und höre des Hammers Schläge —
wann wird's der letzte sein?
Grau ist mein Haar, zerzaust mein Bart,
verschliffen mein Gewand,
mein Antlitz gefurcht und wetterhart
und schwielig meine Hand.
Doch klopf ich, wie es mir beliebt,
der freieste Mann im Reich;
und wenn Erinnerung mich betrübt,
schlag ich, daß hell der Funken fliebt,
und denke, unter meinem Streich
zerschell manch steinern Herz.
Und seine Frau und seiner Mann,
die gehen fein beiseit!
Sie sieht mich bangen Auges an
und mein verschimmelt Kleid.

Nach ich besaß einst Kind und Weib —
für Armuth und Noth
war, ach! zu zart ihr süßer Leib,
drum sind sie längst schon tot.

Ich aber sitz am Wege
und breche Stein um Stein
und höre des Hammers Schläge —
wann wird's der letzte sein?

Sie war so lieb und war so gut,
und manchem reichen Mann
stand nach ihr der verliebte Muth,
doch sie sah keinen an.

Ich hatte wenig Geld, doch war
von Liedern voll mein Sinn:
treu warb ich um sie manches Jahr,
da sprach sie: Nimm mich hin!

Wir zogen ins Gebirge — o!
Lieb, Freiheit, Einsamkeit!
Ein herrlich Jahr gar schnell entfloß,
da kam die böse Zeit.

Das Geld ging aus, und ob ich auch
um Brot warb überall:
„'s ist ein Noet, so ist's ein Gauch,
taugt nicht für unsern ernsten Brauch“ —
so hieß es überall.

Vor bitterer Noth starb mir mein Kind,
mein Weib vor Leid und Qual.
Still saß ich am Grabe, und nur der Wind
stöhnte und schrie zu Thal.

Er schrie und stöhnte: „Komm mit, komm mit,
was ist's, das noch dich hält?“
Da rüstet ich den Fuß und schritt
still durch die weite Welt.

Und sitz nun hier am Wege
und breche Stein um Stein
und höre des Hammers Schläge —
wann wird's der letzte sein?

Bruno Celbo

geb. 10. Oktober 1853 in Bremerhaven, lebt in Weimar.

Dornröschen.

Der schönsten Rose siehst du gleich,
und doch muß ich dich tadeln:
du bist zwar nicht an Dornen reich,
doch an versteckten Nadeln.

Am Nieder und am Schürzenlaß
und hier am Spitzenfragen —
mußt du denn überall, mein Schatz,
so spitze Nadeln tragen?

Sieh meine Finger, meine Hand
zerrissen und zerstoßen,
als hätt ich rings im ganzen Land
die Rosen abgebrochen.

Von jedem seligen Augenblick
ist mir ein Mal geblieben,
in blutiger Schrift steht unser Glück
auf meiner Hand geschrieben.

Kaum kann ich noch, ich wunder Mann,
die leichte Feder lenken,
und statt zu schreiben, muß ich dann
an dich, mein Lieb, gedenken.

Und träume wohl den ganzen Tag
von einer wilden Rose,
wie's keine schönere geben mag,
auch keine dornenlose.

Doch, schöne, wilde Rose, sieh,
ich schaffe für uns beide,
drum bitt ich dich, mein Kind — o zieh
die Nadeln aus dem Kleide!

**Das beste
Kochbuch
der Welt
Ungarische
Kochkunst.**

**Vollständiges Kochbuch
von
Evelyne Deutsch.**

Sechs Theile. 1285 Rezepte.

Enthält außer ungarischen Spezialitäten, alle
erdenklichen Kochrezepte der deutschen und fran-
zösischen Küche.

**Preis in Leinwand gebunden R. 6.50.
mit Frankozusendung.**

Per Nachnahme wird nichts verschickt.

Bestellungen sind bei vorheriger Einsendung
des Betrages zu richten an die

Administration des
„Neues Politisches Volksblatt“
Budapest, VI., Aradi-utca Nr. 8.

LEINEN-

in Ballwollwaren direkt aus erster Hand in den
besten Qualitäten: Zephyre, Battiste, Fisch- u.
Sandtücher, Fälschentücher, Leinwände etc. etc.
In Ihrem eigenen Interesse verlangen Sie Muster
gratis und franko bei

JOSEF MARTINEK,
Weberei Roth-Košeles 28/500, Böhmen.

**JALOUSIEN
Zwillich-, Stickerei- und
Wachstuch-Rouleaux
Holzrouleaux**

konkurrenzlos billig bei der Braunauer
Softrouleaur- u. Jalousien-Manufaktur
Hollmann & Merkel, Braunau
i. B. Bei Angabe der Anzahl und Fenster-
größen erhalten Sie sofort Muster und bil-
ligste Berechnungen. Vertreter gesucht.

30877



NIGRIN

(Fernelndt)
**ist die beste
Schuhcrème.**

Sie erhält das Leder dauer-
haft und gibt den schönsten
Glanz. Überall erhältlich.

St. Fernelndt, Wien,
t. u. l. Hoflieferant.
Fabrik gegründet 1832.



Versende Waffen aller Art, wie
Hammerles-Gewehre, Drilligen,
Lankaster und Flobert Gewehre,
Revolver, Pistolen etc. zum Er-
zeugungspreise. Reparaturen billi-
gest. Vertrauenswürdigen Person-
nen begünstigte Zahlungsbedingungen.
Auf Wunsch sende bessere
Gewehre ohne Kaufzwang auch
auf 8 Tage zur Probe u. Ansicht.
Illustrirte Preisliste gratis und
franko. F. Dusek, Waffenwerke
in Opocno Nr. 81. a. d. Staats-
bahn. Böhmen. 30885

15 fl. kostet aus rei-
nem Schafwoll-
stoff nach Maß
eleganter
Herrenanzug
oder
Ueberzieher
Krausz F. és Tsa.
Herrenschneidergeschäft
VIII., Rákóczi-ut 69.
Muster mit Maßanleitung
gratis und franko
Herrenschneideralon im
selben Hause I. Etod. 23084



Grässlich

Hohe Preise werden oft nur Ver-
reit- und Damentstoffe bezahlt.
Dies kann jeder Private vermeiden,
wenn er keinen Bedarf in diesen,
als auch in schlechten

Leinen- und Webwaren
direkt vom Fabriksplaz bezogen.
Verlangen Sie daher kostenlose
Zusendung meiner reichhaltigen
Herbst- und Winter-Muster-
kollektion und geben Sie gen. an,
ob Sie feine oder billigere Ware zu
kaufen beabsichtigen. Näher nur
erklärliche Ergänzungen.
Tuchversandhaus
Franz Schmidt,
Jägerndorf Nr. 19
(Oester-Exzellenz.) 30209

Beste böhmische Bezugsquelle!

Billige Bettfedern!



1 fg. graue, gute, geschlis-
sene 2 Kr.; bessere 2 Kr. 40;
prima halbweisse 2 Kr. 80;
weisse 4 Kr.; weisse, flau-
mige 5 Kr. 10; 1 fg. hoch-
feine, schneeweisse, ge-
schlossene 6 Kr. 40, 8 Kr.;
1 fg. Daunen (Flaum), graue
6 Kr., 7 Kr.; weisse, feine
10 Kr.; allerfeinster Brust-
flaum 12 Kr.

Bei Abnahme von 5 kg. franko.

Bertig gefüllte Betten

aus dichtfädigem roten,
blauen, weissen oder gelben
Planting, 1 Tuchent, 180 cm. lang, zirka 120 cm. breit, mit-
samt 2 Kopfkissen, jedes 80 cm. lang, zirka 60 cm. breit,
gefüllt mit neuen, grauen, sehr dauerhaften, flaumigen Bett-
federn 16 Kr.; Halbdauen 20 Kr.; Daunen 24 Kr.; einzelne
Tuchente 10 Kr., 12 Kr., 14 Kr., 16 Kr.; Kopfkissen 3 Kr.,
5 Kr., 50, 4 Kr.; Tuchente, 200 cm. lang, 140 cm. breit, 13
Kr., 14 Kr., 70, 17 Kr., 80, 21 Kr.; Kopfkissen 90 cm. lang,
70 cm. breit, 4 Kr., 50, 5 Kr., 20, 5 Kr., 70; Untertuchente, aus
starkem, gestreiftem Grad, 180 cm. lang, 116 cm. breit, 12
Kr., 80, 14 Kr., 80. Versand gegen Nachnahme von 12 Kr.
an franko. Umtausch gestattet, für Nichtpassendes Geld retour.

S. Benisch in Deschenitz, Nr. 797 Böhmen.

Reichillustrierte Preisliste gratis und franko. 30981

Hamburg-Amerika Linie



Direktor deutscher
Post- und Schnelldampferdienst.

Personen-Beförderung

nach

allen Weltteilen

vornehmlich auf den Linien

Hamburg-Newyork

Hamburg-Philadelphia

Hamburg-Argentinien | Hamburg-Mexiko

Hamburg-Brasilien | Hamburg-Afrika

Hamburg-Canada | Hamburg-England

Hamburg-Cuba | Hamburg-Frankreich

Bergnügungs- und Erholungs-

reisen zur See:

Reisen um die Welt; Orientfahrten;

Mittelmeerfahrten; Westindienfahrten;

Südamerikafahrten; Nordlandfahrten

nach Drontheim, nach Island, nach

dem Nordkap und nach Spitzbergen;

Nisfahrten.

Prospekte gratis und franko.

Hamburg-Amerika Linie,

Abteilung Personenverkehr, Hamburg.

Vertreter in Budapest: **Julius**

Palotai, Baross-tér 4.

Kein Kaufzwang!



Für Nichtkonvenientes höher Betrag
zurück. Die richtige Savaria-Uhr ist
Schönwald's flache, moderne und elegante
„Onogenia“-Uhr in bester, äusserst
vornehmer Ausführung, mit pünktlichst prä-
zisiertem Gang und auf die Sekunde regu-
liert. Preis R. 7.- in geschmackvollem
Gehäuse mit Silber- oder Goldzifferblatt.

J. Schönwald

Pécs 67, Király-utca,

Uhrmachermeister und Goldwaaren
Verkauf-Abtheilung:

Wien, XI. Hauptstrasse 54.
Preisconnan gratis und franko.

LESEN SIE

das seit 85 Jahren bestehende

Neues Politisches Volksblatt

enthält

Die freisinnigsten Leitartikel,

die interessantesten Feuilletons,

stets 3 ROMANE erster Autoren.

Jeden Dienstag Militärische Nachrichten.	Jeden Mittwoch Der Unternehmer und Lieferant enthält Offertausschreibungen für Bauten und Lieferung.	Jeden Donnerstag Verlobungs- Anzeiger Gratis-Aufnahme von Verlobungs- Anzeigen.
Jeden Freitag Die Frau. :: Kochrezepte. ::	Jeden Samstag Witzrakete Reich illustr. hum. Wochenschrift. Jeden 2ten Samstag MODEBLATT.	Jeden Tag Getreide- und Geschäfts- Berichte.

Abonnements-Preise :

Provinz mit Zustellung samt Witzrakete jährlich . . . K. 22.40 vierteljährlich K. 5.60 halbjährlich K. 11.20 monatlich . . . K. 1.90 Ohne Witzrakete monatlich K. 1.70.	Budapest mit Zustellung samt Witzrakete jährlich . . . K. 18.-- vierteljährlich K. 4.50 halbjährlich . K. 9.-- monatlich . . . K. 1.50 Ohne Witzrakete monatlich K. 1.20.
--	--

**Abonnements und Inserate werden aufgenommen
in der Administration
Budapest, VI., Aradi-utca 8.**